

المحتويات

- ٦ المقدمة
- ٨ ١- رحلة إلي دلهي
- ١٤ ٢- زينب في المستشفى
- ١٩ ٣- التاريخ الهجري
- ٢٥ ٤- أجيء من ممبائي
- ٣٢ ٥- العرب واللغة العربية
- ٣٧ ٦- الحاكم الأمين
- ٤٢ ٧- ولاية كيرالا
- ٤٩ ٨- الصوم جنة
- ٥٦ ٩- إلي المطار
- ٦٢ ١٠- حجة الوداع
- ٦٦ ١١- المسلمون في أسبانيا
- ٧٠ ١٢- رحلة تجارية
- ٧٧ ١٣- مقابلة
- ٨٢ ١٤- مكالمة هاتفية
- ٨٧ ١٥- في مكتب البريد

Al Arabiyyathul Mu'asira

Edited by

Dr. A. Nizarudeen

Prof. A. Badarudeen

Published by: Fathima Publication

Karamana, Thiruvananthapuram.

Printed at: A one offset Prints, Ramanattukara

First Edition: 2003 June

Copies: 1000

Price Rs: 50/-

Copyrights reserved with the editors

سهيل : الطائرة من الشارقة تهبط في الساعة

العاشرة صباحا

سهيل : دعنى أصاحبك إلى المطار ^{Let me} ^{May I}

سهيل : طبعاً، أنا أريك كيف تقلع وتهبط الطائرات

سهيل : هل هذا مطار دولي ؟

سهيل : نعم ، هذا مطار دولي تهبط هنا طائرات عديدة

من مختلف أنحاء العالم.

سهيل : ما هذا المصباح الذى يدور فوق البرج ؟

سهيل : أما تعرف ما هذا ؟. هذا مصباح الإشارة

للطائرات التى تريد أن تهبط فى المطار

سهيل : ما هذا الازدحام ؟

سهيل : هذه غرفة الاستعلام يستعلم المسافرون عن

موعد هبوط الطائرات وإقلاعها.

المفردات الجديدة:

crowd

Take off

أزديحام To show

إقلاع To enquire

أري / تيري

استعلم

٩ . إلى المطار

سهيل : صباح الخير

سهيل : صباح النور

سهيل : كيف الحال ؟

سهيل : الحمد لله طيب

سهيل : وأين تروح ؟

سهيل : أنا أروح إلى المطار

سهيل : لم ؟

سهيل : لاستقبال أخى الكبير. هو قادم من الإمارات

العربية المتحدة

سهيل : هو يعمل في الإمارات ؟

سهيل : لا، هو موظف في البنك راح الي الشارقة لأن

يشارك في مباراة كرة القدم للكأس العالمي . هو

عضو في منتخب الهند. لعب للوطن مرارا.

سهيل : متى وصول الطائرة ؟

الإمارات العربية المتحدة - United Arab Emirates
Corners أنحاء (ف) ناحية

برج - Tower
To rotate دَار / يَدُورُ

صاحب - صاحب
Naturally طَبْعًا To accompany

عضو - عضو
Information-chamber عَرَفَةٌ Member

قادم من - قادم من
World cup الكَأْسُ الْعَالَمِيّ Coming from

كرة القدم - كرة القدم
Match مَبَارَاة Foot ball

مضباح الإشارة - مضباح الإشارة
Team مَنَّخَب Signal lamp

موعد - موعد
Landing هَبُوط Scheduled time

وصول - وصول
Arrival

المهن حداثه الإضافية:

الألعاب والرياضات Sports and Games

إستاد - إستاد
Champion بَطْل Stadium

تتيس - تتيس
Referee حَكَم Tennis

حوض السباحة - حوض السباحة
Swimming سِبَاخَة Swimming Pool

شاشة - شاشة
Net شَبَكَة Screen

كرة السلة - كرة السلة
Volly ball الكُرَّةُ الطَائِرَة Basket ball

مسرح - مسرح
Drama مَسْرَحِيَّة Theatre

معرض - معرض
Singer مَعْنِي Exhibition

ملعب - ملعب
Actor مَمَلِّ Play Ground

ممثلة - ممثلة
Actress مُمْرَج
Star
Producer

الإرشادات النحوية

النعته والمنعوت (١٧)

النَّعْتُ لَفْظٌ يَدُلُّ عَلَى صِفَةٍ فِي اسْمٍ قَبْلَهُ. وَهَذَا الْإِسْمُ الْأَوَّلُ يُسَمَّى الْمَنْعُوتِ. وَالنَّعْتُ يَتَّبِعُ الْمَنْعُوتَ فِي الْإِعْرَابِ وَالتَّنْكِيرِ وَالتَّأْنِيثِ وَالْمَقَرِّدِ وَالْمُنْتَهَى وَالْجَمْعِ
الأمثلة:

(١) أَنَا (منعوت) (نعت)

(٢) أُخْتِي مَهْنَدِسٌ مَدَنِيٌّ

(٣) فِي شَرِكَتِنَا طَبِيبَةٌ مَاهِرَةٌ

(٤) ذَهَبْتُ إِلَيَّ مَهْنَدِسَانِ جَدِيدَانِ

(٥) فِي الْفُنْدُقِ طَبِيبَةٌ مَاهِرَةٌ

(٦) الْمَدَرِّسَاتُ الْجَدِيدَاتُ مَشْهُورَاتٌ مِنْ أَرْجَنْتِينَا نَشِيطَاتٌ

المناقشة

أولاً: أجب عن الاسئلة الآتية

(١) من أين يجيء صبير

(٢) من أين قادم أخو سهيل

(٣) ماذا يدور فوق البرج

(٤) ما فائدة مصباح الإشارة

(٥) لماذا يزدحم الناس في غرفة الاستعلام

ثانيا: أكمل الفراغ بما يناسب:

(٦) سهيل يروح لاستقبال

(خاله ، أخيه الكبير ، أخيه الصغير)

(٧) أخو سهيل قادم من

(الولايات ، الإمارات ، الجماهيرية)

(٨) تهبط طائرة أخي سهيل في الساعة العاشرة

(صباحا ، مساء ، ظهرا)

(٩) مصباح الإشارة يدور

(تحت ، أمام ، فوق)

(١٠) ازدحم المسافرون في غرفة

(التذكرة ، الاستعلام ، الجمرک)

ثالثا: اكتب المترادفات الإنجليزية:

(١١) وصول (١٢) مطار دولي

(١٣) أنحاء العالم (١٤) البرج

(١٥) مصباح الإشارة (١٦) الازدحام

(١٧) غرفة الاستعلام (١٨) موعد

(١٩) هبوط (٢٠) إقلاع

رابعا: اختر لكل منعوت مايناسبه من النعت بين القوسين

(٢١) بعد الصف العاشر التحقت بمدرسة

(ابتدائية ، ثانوي ، ثانوية)

(٢٢) في السنة اشترينا بيتا جديدا

(السابق ، الماضية ، السابقة)

(٢٣) ذهبنا أمس الي ترشور في سيارتنا

(الجديدة ، الجديدة ، الجديدة)

خامسا: أكمل الجمل الآتية بالمنعوت المناسب:

(٢٤) يلبس عباس

نظيفا

(٢٥) سكنت هناك في

مكيفة في دولي

منير : أول أمر عليك أن تحصل على بطاقة الركوب

محسن : أين أُسَلِّمُ العفش ؟

منير : إلى ذلك الشباك الرابع

محسن : أين التواليت ؟

منير : قرب صالة الإنتظار

محسن : ما هذا المكتب ؟

منير : هذا مكتب الجمرك

محسن : ما عليّ أن أعمل لدى هذا المكتب ؟

منير : لا شيء. هذا للقادمين - إذا كان معهم أشياء أجنبية،

يصرّحونها لدى ضابط الجمرك.

محسن : شكرا.

منير : متي موعد طائرتك أنت؟

محسن : لساعة الثاني عشر ظهرا

منير : دعني أروح . أسرتي في انتظاري في الخارج.

نشوف بعدين ، ان شاء الله. عندي إجازة شهرين.

محسن : شكرا جزيلا

منير : عفوا ، وإلى اللقاء.

١٢. رحلة تجارية

منير : صباح الخير يا سيّد محسن

محسن : صباح النور يا سيد منير ، من أين تجيى ؟

منير : أنا أجيى من أبو ظبي

محسن : هل أنت في أبو ظبي ؟ عامل هناك ؟

منير : لا ، ليس لى عمل هناك ، أنا ذهبت لأزور

صديقى السيد عبد الحكيم وعائلته. إلى أين

تروح الآن

محسن : أنا ذاهب إلى يا بان فى رحلة تجارية

منير : أليس عندك جواز السفر ؟

محسن : بلى. عندي جواز السفر الهندي

منير : أي تأشيرة عندك ؟

محسن : عندي تأشيرة زيارة لمدة شهرين. قل لي

ما هي الإجراءات اللازمة؟

منير : ألم تدفع رسوم المطار؟

محسن : أيو - شكرا.

المفردات الجديدة:

Foreign goods	أشياء أجنبية	Proceedings	إجراءات
Later	بَعْدَين (ع)	Embarkation card	بطاقة رُكوب
Visiting visa	تَأْشِيرَة زِيَارَة	Visa	تَأْشِيرَة
Customs	جُمْرَك	Toilet	تَوَالِيَة
To pay	دَفَع / يَدْفَعُ	To obtain	حَصَلَ / يَحْصُلُ
Business trip	رِحْلَة تِجَارِيَة	Fees	رُسُوم
Counter	شُبَّاك	To hand over	سَلَّمَ / يَسَلِّمُ
To declare	صَرَخَ / يَصْرِيحُ	Waiting hall	صَالَة الْإِنْتِظَار
Family	عَائِلَة	Officer	ضَابِط
		Luggage	عَشْر

الإرشادات النحوية

النكرة والمعرفة (٢٠)

الْإِسْمُ فَيَسْمَانِ، نَكْرَةٌ وَمَعْرِفَةٌ. النُّكْرَةُ مَا يَدُلُّ عَلَى شَيْءٍ غَيْرِ مَعْيِنٍ. وَالْمَعْرِفَةُ مَا يَدُلُّ عَلَى شَيْءٍ مَعْيِنٍ. الْمَعَارِفُ أَنْوَاعٌ مِنْهَا الْعِلْمُ، وَالضَّمِيرُ، وَأَسْمَاءُ الْإِشَارَةِ، وَالْأَسْمَاءُ الْمَوْصُولُ، وَالْمُحَلِّي بِالْأَلْفِ وَاللَّامِ، وَالْمُضَافُ إِلَى الْمَعْرِفَةِ.

الأمثلة:

(١)	حَامِدٌ	طَالِبٌ مَدْرَسَةٍ	(نكرة)
(٢)	هُوَ	قَائِمٌ مِنْ كَلْبِيَّةٍ	(معرفة)

(٣) تِلْكَ طَالِبَةٌ نَشِيطَةٌ

(٤) اسْتَعْلَمَ الْبُولِيْسُ عَنِ حَادِثَةِ مَرُورٍ

الفعل المعروف والمجهول (٢١)

إِذَا كَانَ الْفَاعِلُ مَذْكُورًا فَالْفِعْلُ يَسْمَى مَعْرُوفًا، يَعْنِي مَعْرُوفَ الْفَاعِلِ. وَإِذَا كَانَ الْفَاعِلُ مَجْهُولًا أَوْ غَيْرَ مَذْكُورٍ فَيَسْمَى الْفِعْلُ مَجْهُولًا أَوْ مَبْنِيًّا لِلْمَجْهُولِ. فَيَنْوِبُ الْمَفْعُولُ بِهِ مَكَانَ الْفَاعِلِ فَيَسْمَى نَائِبَ الْفَاعِلِ. وَالْفِعْلُ الْمَجْهُولُ الْمَاضِي يَضْمُ أَوَّلَهُ وَيَكْسَرُ مَا قَبْلَ الْآخِرِ. الأمثلة:

(المجهول)	(المعروف)
أَرْسَلَ الْخِطَابَ	(١) أَرْسَلَ الْمَدِيرُ خِطَابًا
رَسِمَتْ صُورَةَ	(٢) رَسَمَ الْوَلَدُ صُورَةَ
أَكَلَ الْخَبْزَ	(٣) أَكَلَ الطِّفْلُ الْخَبْزَ
طَبَخَ الطَّعَامَ	(٤) طَبَخَتِ الْأُمُّ الطَّعَامَ
وَأِنْ كَانَ الْفِعْلُ مَضَارِعًا يَضْمُ حَرْفَ الْمَضَارِعَةِ وَيَفْتَحُ مَا قَبْلَ الْآخِرِ.	
تَقَطَّفَتِ الزَّهْرَةَ	(٥) تَقَطَّفَتِ الْبِنْتُ الزَّهْرَةَ
تَزْرَعُ الْوَرْدَةَ	(٦) يَزْرَعُ الْفَلَّاحُ الْوَرْدَةَ
تَسَاقُ سَيَّارَةٌ	(٧) يَسَاقُ السَّائِقُ سَيَّارَةً
يَكْنَسُ الْفِنَاءَ	(٨) تَكْنَسُ الْخَادِمَةُ الْفِنَاءَ

(١٠) يدفع المسافرون أولا ----- المطار

(ثمن ، قيمة ، رسوم)

ثالثا: اجعل الأفعال في الجمل الآتية مبنيا للمجهول

واضبطها بالأشكال.

(١١) المسافر يصرح الأشياء الأجنبية في المطار

(١٢) الخادمة تكنس البيت

(١٣) أخي أكل الفاكهة

(١٤) أدخل الوالد البنت في المستشفى

(١٥) أخذ الشرطي المجرم

رابعا : اكتب المترادفات العربية:

16. Family

17. Business trip

18. Passport

19. Visiting visa

20. Proceedings

21. Embarkation card

22. Luggage

23. Counter

24. Waiting hall

25. Customs office

خامسا: ميز كلا من الأسماء النكرة والمعرفة في الجمل

الآتية بوضع خط تحت النكرة وخطين تحت المعرفة

ثم عرفهما.

المناقشة

أولا: أجب عن الاسئلة الآتية

(١) من أين يجيء السيد منير

(٢) ما اسم صديق منير

(٣) أين يذهب محسن

(٤) أي تأشيرة عند محسن

(٥) ماذا يدفع المسافر أولا في المطار

ثانيا: أكمل الفراغ بما يناسب

(٦) ذهب منير إلي أبو ظبي -----

(للعمل ، للمعالجة ، للزيارة)

(٧) يصرح المسافرون الأشياء الأجنبية أمام ضابط -----

(الجوازات ، الجمرك ، المتحرك)

(٨) عند محسن تأشيرة ----- لمدة أسبوعين

(عمل ، زيارة ، مرور)

(٩) يسلم الناس العفش ----- شباك العفش

(وراء ، أمام ، فوق)

(٢٦) في المطار طائرة

(٢٧) سأل أحمد ملاحا : " أين مات أبوك ؟"

(٢٨) أفي بيتك غرفة مكيفة

(٢٩) جلس مسافر في صالة الانتظار

(٣٠) عرفان أخي، هو طالب مجتهد

١٣. مقابلة

مرشح : صباح الخير

مدير : صباح النور، اجلس من فضلك

مرشح : شكرا يا سيدي

مدير : شو اسمك

مرشح : اسمي صلاح الدين

مدير : كم سنة عمرك

مرشح : عمري ثلاثون سنة

مدير : شومهنتك؟

مرشح : أنا مهندس

مدير : كم سنة خبرة عندك؟

مرشح : أربع سنة بس

مدير : عندك شهادات؟

مرشح : ايو، ياسيدي

مدير : واين تعمل الحين؟

مرشح : أنا أعمل في شركة فلاح للتجارة والمقاولات

مدير : كم راتباً تبغي عندنا؟

مرشح : أربعمائة دينار شهرياً

مدير : متى تقدر تعمل معنا؟ حالاً؟

مرشح : لا، في الشهر الجاني . إن شاء الله

مدير : عندك بسبورت؟

مرشح : أيو، ياسيدي هذا بسبورت بحقي

مدير : نريد تعمل معنا داخل أسبوعين، مع السلامة

المفردات الجديدة:

Only	Yes	بَسْ (ع)	أَيُّو (ع)
Passport	Mine	بَسْبُورَت	بِحَقِّي
During	Comer	دَاخِلْ	جَانِي (ع)
Age	What	عَمْر	شُو (ع)
Candidate	Manager	مُرَشَّح	مُدِير
Contracts	Interview	مُقَاوَلَات	مُقَابَلَة

المفردات الإضافية:

Operation	Pipe	تَشْغِيل	أَنْبُوب
Extension	Technology	تَمْدِيد	تَكْنُولُوجِيَا
Iron	Current	حَدِيد	نَبَّار
Wire	Temperature	سَلَك	دَرَجَة الْحَرَارَة
Steel	Technician	فُولَاد	فَنِّي

Electricity	Cable	كَهْرَبَاء	كَابِل
Machine	Electrician	مَآكِينَة	كَهْرَبَانِي
Generator	Civil	مَوْلِد	مَدْنِي
Brass	Copper	نُحَاسٌ أَصْفَر	نُحَاسٌ أَحْمَر
Unit	Nuclear	وَحْدَة	نُورِي

الإرشادات النحوية

المبنى والمعرب (٢٢)

الْكَلِمَاتُ تَنْقَسِمُ إِلَى قِسْمَيْنِ ، أَوَّلًا: مَا يَثْبُتُ آخِرُهُ عَلَى حَالٍ وَاجِدَةٍ فِي جَمِيعِ التَّرَاكِبِ فَيَسْمَى مَبْنِيًّا

الأمثلة:

(١) لَعِبْتُ أَمْسَ فِي الْإِسْتَادِ الدَّاخِلِي

(٢) كَانَ أَمْسَ يَوْمًا جَمِيلًا

(٣) أَيْنَ بَيْتِكَ

(٤) إِلَيَّ أَيْنَ تَنْظُرُ

وَمَا يَتَغَيَّرُ آخِرُهُ حَسَبَ الْعَوَامِلِ فَيَسْمَى مُعْرَبًا.

(٥) أَيْنَ تَذْهَبُ فِي اللَّيْلِ

(٦) لَأَنْذَهَبَ إِلَيَّ السُّوقِ لَيْلًا

(٧) يُزْرَعُ النَّارِجِيلُ فِي كَثِيرٍ الْآ كَثِيرًا

(٨) الْمَاءُ لَازِمٌ لِيُزْرَعَ الْأَرْضُ

(٩) أَعْمَلُ دَائِمًا بَجِدِّ وَنَشَاطٍ

(١٠) الْعَامِلُ لَمْ يَعْمَلْ بِنَشَاطٍ

(١١) الطَّالِبُ لَنْ يَعْمَلَ بَجِدِّ

وَالْحُرُوفُ كُلُّهَا مَبْنِيَّةٌ ، وَكَذَلِكَ جَمِيعُ الْأَفْعَالِ الْمَاضِيَّةِ ، وَجَمِيعُ أَفْعَالِ الْأَمْرِ . وَالْأَسْمَاءُ فِيهَا مَبْنِيٌّ وَمُعْرَبٌ .

المناقشة

أولاً : أجب :

(١) هل تذكر اسم هذا المرشح في المقابلة

(٢) كم عمر هذا المرشح؟

(٣) في أي شركة يعمل؟

(٤) كم راتباً شهرياً يطلب صلاح الدين؟

(٥) حياك صديقك ب " صباح الخير " كيف تردده؟

ثانياً: اكتب المترادفات الإنجليزية للكلمات الآتية:

(٦) مقابلة (٧) من فضلك (٨) مرشح

(٩) مدير (١٠) عمر (١١) مهنة

(١٢) شركة (١٣) مهندس (١٤) خياط

(١٥) خبرة (١٦) راتب (١٧) مقاولات

ثالثاً: ترجم إلي الإنجليزية:

(١٨) كم سنة عمرك

(١٩) عندك شهادات

(٢٠) كم راتبك الشهري

(٢١) نخبرك في الأسبوع القادم

(٢٢) هل تقدر أن تعمل معنا

(٢٣) أخي مهندس ميكانيكي في أبو ظبي

رابعاً : عرف المعرب والمبني مع مثال لكل منهما

راشد : طبعاً. شنو سوال ذا، شي تاني تريد؟ رشيد!

عندك رقم إقبال؟ إحنا عندنا دليل إلكتروني

والله خربان. أريد أتصل معاه

علي : آسف، مش موجود، ممكن يوجد عند راشد في

كشك بجانب بيتك، اتصل صباح بكره

علي : شكرا، في أمان الله، أتصل بكم بعدين

راشد : مع السلامة.

المفردات الجديدة:

To contact	إِتَّصَلَ/يَتَّصِلُ	I am sorry	آسِف
To use	إِسْتَعْمَلَ/يَسْتَعْمِلُ	To send	أَرْسَلَ/يُرْسِلُ
What	أَيْش (ع)	Do you know	أَنْتَ عَرَفَ (ع)
To carry	حَمَلَ/يَحْمِلُ	Beside	بِجَنْبِ
Directory	دَلِيل	Mixer	خَلَّاطَة
Wrong number	رَقْمَ غَلَطَ	To hope	رَجَا / يَرْجُو
Thing	شَيْ (ع)	What	شَنْو (ع)
To press	ضَغَطَ/يَضْغُطُ	Another thing	شَيْ تَانِي (ع)
No problem	مَافِي مُشْكِلَة	Booth	كَشْك

(١٤) مكالمة هاتفية

راشد: صباح الخير، أقدر أستعمل تلفونك من فضلك؟

صاحب التلفون : تفضل، مافي مشكلة

راشد: الو! ممكن أتكلم السيد علي أكبر

-- : مين المطلوب، علي أكبر: مينو؟ ممكن رقم غلط

راشد : هذا رقم اثنين واحد صفر ثلاثة خمسة ستة

-- : آسف، رقم غلط

راشد: (يضغط الأرقام ثانيا) ممكن أتكلم مع علي أكبر؟

-- : نعم، علي معك، مين يتكلم؟

راشد: يا علي، أنا راشد أنور، من راس الخيمة

علي : مرحبا راشد، كيف الحال، شنو خبرك

راشد: أنا رايح البلد في الأسبوع الجاي، تريد أحمل لك

شي إلي بيتك

علي : شكرا ياخويا، أنا أرجو أن أرسل خلاطة إلي

بيت أخي أنا، مشكلة في؟ أنت عرف بيتنا؟

Not available	مَشْ مَوْجُود (ع)	Welcome	مَرْحَبًا
Who	مِينَ (ع)	Telephone talk	مَكَالِمَةٌ هَاتِفِيَّةٌ
Oh my friend	يَاخُوِيَا (ع)	Who is that	مِينُو (ع)

المفردات الإضافية: الأعداد Numbers

وَاحِدٌ	١	أَحَدٌ عَشَرَ	١١	ثَلَاثُونَ	٣٠
إِثْنَانٌ	٢	إِثْنَانًا عَشَرَ	١٢	أَرْبَعُونَ	٤٠
ثَلَاثَةٌ	٣	ثَلَاثَةٌ عَشَرَ	١٣	خَمْسُونَ	٥٠
أَرْبَعَةٌ	٤	أَرْبَعَةٌ عَشَرَ	١٤	سِتُونَ	٦٠
خَمْسَةٌ	٥	خَمْسَةٌ عَشَرَ	١٥	سَبْعُونَ	٧٠
سِتَّةٌ	٦	سِتَّةٌ عَشَرَ	١٦	ثَمَانُونَ	٨٠
سَبْعَةٌ	٧	سَبْعَةٌ عَشَرَ	١٧	تِسْعُونَ	٩٠
ثَمَانِيَةٌ	٨	ثَمَانِيَةٌ عَشَرَ	١٨	مِائَةٌ	١٠٠
تِسْعَةٌ	٩	تِسْعَةٌ عَشَرَ	١٩	أَلْفٌ	١٠٠٠
عَشْرَةٌ	١٠	عِشْرُونَ	٢٠	مِليُونٌ	١٠٠٠٠٠٠

الإرشادات النحوية

اسم الإشارة (٢٣)

اسْمُ الْإِشَارَةِ اسْمٌ يَدُلُّ عَلَيَّ مَعِينٍ مُشَارٍ إِلَيْهِ وَهِيَ: هَذَا، هَذِهِ، هَذَا، هَذَانِ
هَاتَانِ، هُوَ لَاءِ (لِلْإِشَارَةِ إِلَى الْقَرِيبِ)

الأمثلة:

- (١) هَذَا الرَّجُلُ شَرِيفٌ
- (٢) هَذِهِ الْخَبَاطَةُ مَاهِرَةٌ
- (٣) هَذَانِ الطَّالِبَانِ مُجْتَهِدَانِ
- (٤) هَاتَانِ الْمَمْرُضَتَانِ نَشِيطَتَانِ
- (٥) هُوَ لَاءِ أَوْلَادٍ
- (٦) هُوَ لَاءِ طَبِيبَاتٍ
- ذَلِكَ، تِلْكَ، ذَلِكَ، تَانِكَ، أُولَئِكَ (لِلْإِشَارَةِ إِلَى الْبَعِيدِ)
- (٧) ذَلِكَ مَيْدَانٌ مَشْهُورٌ
- (٨) ذَلِكَ الطَّالِبَانِ مُمْتَازَانِ
- (٩) تِلْكَ كَلْبَةٌ قَدِيمَةٌ
- (١٠) تَانِكَ مَمْرُضَتَانِ جَدِيدَتَانِ
- (١١) أُولَئِكَ زُعَمَاؤُنَا الطَّيِّبُونَ
- (١٢) أُولَئِكَ بَنَاتِي

المناقشة

أولاً: ترجم العبارات الآتية إلى العربية

- | | |
|---------------------------------------|--------------------------|
| 1. Wrong number | 2. He is out of station |
| 3. The Line is busy | 4. Who is wanted? |
| 5. Foreign company | 6. Phone is out of order |
| 7. Can I speak with Mr Shyam | 8. Who is speaking? |
| 9. He is working in a foreign company | |
| 10. Can I use your Telephone? | |

ثانياً: اكتب المترادفات الإنجليزية:

- | | |
|----------------|---------------|
| (١٢) عطلان | (١١) مشغول |
| (١٤) غلط | (١٣) مش موجود |
| (١٦) مطلوب | (١٥) دليل |
| (١٨) شهادات | (١٧) رقم |
| (٢٠) راتب شهري | (١٩) إحصائي |

ثالثاً: عرف اسم الإشارة واستعمل خمسة منها في جمل

تامة

١٥. في مكتب البريد

حامد: من فضلك، واين مكتب البريد؟

راجو: إمش علطول، تشوف جزيرة مرور، بعدين روح إلي

اليسار. ليش إنت رايح الحين إلي البريد؟

حامد: أنا أريد أرسل شيك هذا إلي البيت بالبريد المستعجل،

كما انا عاوز أستلم طرد من البلد.

حامد: (في مكتب البريد) من فضلك، واين أستلم طوابع؟

موظف: شوف شباك ثالث مكتوب هناك " هنا يباع الطوابع "

حامد: شكراً، واين يوجد ساعي البريد؟ (يمشي قليلاً) من

فضلك أنا أرجو طوابع لارسال هذا الظرف.

موظف: كيف تريد إرسال بالبريد المسجل ولا عادي؟

حامد: لازم، بالبريد المستعجل بس. كم الأجرة

موظف: عشرين دينار ألصق هذه الطوابع علي الظرف.

حامد: متي يصل هذا في كير الا؟

موظف: هذا يوم الاثنين . أليس كذلك ؟ يوم الطيران إلي كاليكوت مباشرة ، ممكن يصل في بيتك بعد بكرة .

حامد : كيف تعرف موعد الطيران إلي بلدنا؟

موظف: أنا من بلدك ياخويا، وصلت هنا قبل عشرين سنة، أسكن هنا مع العائلة عندي زوجة وثلاثة أولاد.

حامد : واين في كيرالا ، في كاليكوت؟

موظف: أبو ، بجنب المدينة. واسمي مبارك حسين.

حامد : تكلم عربي كويس ، كيف تعلمت هذا؟

مبارك: أنا خريج جامعي في العربية ، كان عندي مشكلة في

البداية حينما قدمت هنا . العرب كلهم يتكلمون في

اللهجات العامية بس . هذا مختلف تماما من الفصحى

التي نتعلم من المدارس والمقررات الدراسية . أول مرة

ماكنت أفهم شيئا .

حامد : كيف حصلت هنا الوظيفة الحكومية ، وأنت أجنبي ؟

مبارك: كان هذا سهلا جدا في تلك الأيام . كان أبناء الوطن

هنا متخلفين في التعاليم وكانوا لا يريدون الوظائف الحكومية . أما الحين للحكومة مشروعات قوية لتأميم الوظائف الرسمية لأبناء البلاد . وعندهم حجز معين لهذا المشروع . وهذا فوق ما تقوم الحكومة علي جميع التكاليف التعليمية لأبناء الوطن .

حامد : أنا مسرور بتعارفك ، أعطني رقمك من فضلك .

مبارك: أليش ؟

حامد : إن شاء الله ، أتصل بعدين في تليفون ، في أمان الله .

حامد : ماليش ، مع السلامة

المفردات الجديدة:

Charge	أَجْرَة	Natives	أَبْنَاءَ الْوَطْنِ
To paste	أَلْصَقَ/ يُلْصِقُ	To receive	اِسْتَلِمَ/ يَسْتَلِمُ
Nationalization	تَأْمِيم	Speed post	بَرِيدٌ مُسْتَعِجِلٌ
Educational	تَعْلِيمِيَّة	Introduction	تَعَارُف
Sharp	تَمَامًا	Expenses	تَكَالِيف
Graduate	خَرِيَج	Traffic Island	جَزِيرَةٌ مُرور

Post man	سَاعِي الْبَرِيدِ	Let me go	دَعْنِي أَرْوَحْ
Cheque	شِيك (ج) شِيكَات	Easy	سَهْل
Stamps	طَوَائِع (ف) طَائِع	Parcel	كُرْد
Cover	ظَرْف	Flight	كَطِيرَان
Straight	عَطُول (ع)	Needed	عَاوَز (ع)
Essential	لَا زِم	To understand	فَهَم / يَفْهَم
Okay	مَالِيش (ع)	For what	لِيْش (ع)
Happy	مَسْرُور	Backward	مَتَخَلِّف
To walk	مَشِي / يَمْشِي	Projects	مَشْرُوعَات
Post office	مَكْتَبُ الْبَرِيدِ	Fixed	مَعَيَّن
Left	يَسَار	Syllabus	مَقَرَّرَات دِرَاسِيَّة

الإرشادات النحوية

الاسم الموصول (٢٤)

الاسم الموصول اسم معرفة يتعين المقصود منه بجملة بعده تسمى صلة.

الأمثلة:	الموصول	الصلة
(١) الْمَعْلَمُ	الَّذِي	عَلَّمَنِي الْقُرْآنَ
(٢) الطَّالِبَةُ	الَّتِي	فَازَتْ بِالدَّرَجَةِ الْأُولَى
(٣) أُحِبُّ	الَّذِينَ	يَتَقَدَّمُونَ فِي الدِّرَاسَةِ

- (٤) اللَّاعِبَاتُ اللَّائِي يَلْعَبْنَ مَسَاءً فِي الْإِسْتَادِ
 (٥) الْوَالِدَانِ الَّذَانِ سَكَنَّا فِي بَيْتِنَا
 (٦) أَحْسِنْ إِلَيَّ مِنْ أَحْسَنَ إِلَيْكَ
 (٧) لَا تَقْرَأْ مَا لَا تَفْهَمُ

المناقشة

أولاً : أجب :

- (١) ليش يروح حامد إلي مكتب البريد؟
 (٢) في أي بريد يرسل حامد الشيك
 (٣) في أي شباك مكتوب " هنا يباع الطوابع "
 (٤) من أي بلد مبارك حسين؟
 (٥) ما اسم موظف مكتب البريد الذي تعارفه حامد

ثانياً: أكمل الفراغ بما يناسب:

- (٦) أرسل حامد شيكا بالبريد -----
 (العادي، المستعجل، المسجل)
 (٧) يلصق الطوابع علي -----
 (الرسالة، الخطاب، الظرف)
 (٨) عند الحكومة مشروعات ل----- الوظائف لأبناء
 الوطن (تأميم، تعميم، توطين)
 (٩) حامد ----- جامعي في اللغة العربية